

原作・六つ花えいこ 漫画・はたはた

15



# ワン・モア・ハッピー・エンド

one more happy ending

～愛を知らない大魔女が、憎まれそして愛されるまで～





原來您在這啊

一大早  
看不到您的身影  
我可擔心了

盧卡來到我身邊  
已經有10年了

……我去哪  
都是我的自由吧

話是  
這麼說啦……

您不在我身邊的話  
我還是會擔心的

3-

然後從盧卡和我  
定下那個約定以來



正好經過了10年





話說回來

你長大了好多呢



我還會  
長得更高大哦



在那之前  
我可愛的盧卡  
還是這麼  
小個來著！

您不滿意嗎？

與其說是  
不滿……

ONE MORE  
離魂  
漢化

我就是說  
你沒必要  
長那麼高大！

盧卡還是  
小小只更好！

是嗎？

話說您最近  
都不願意  
看我呢：

……因為

人類只要短短10年  
就能變了個樣

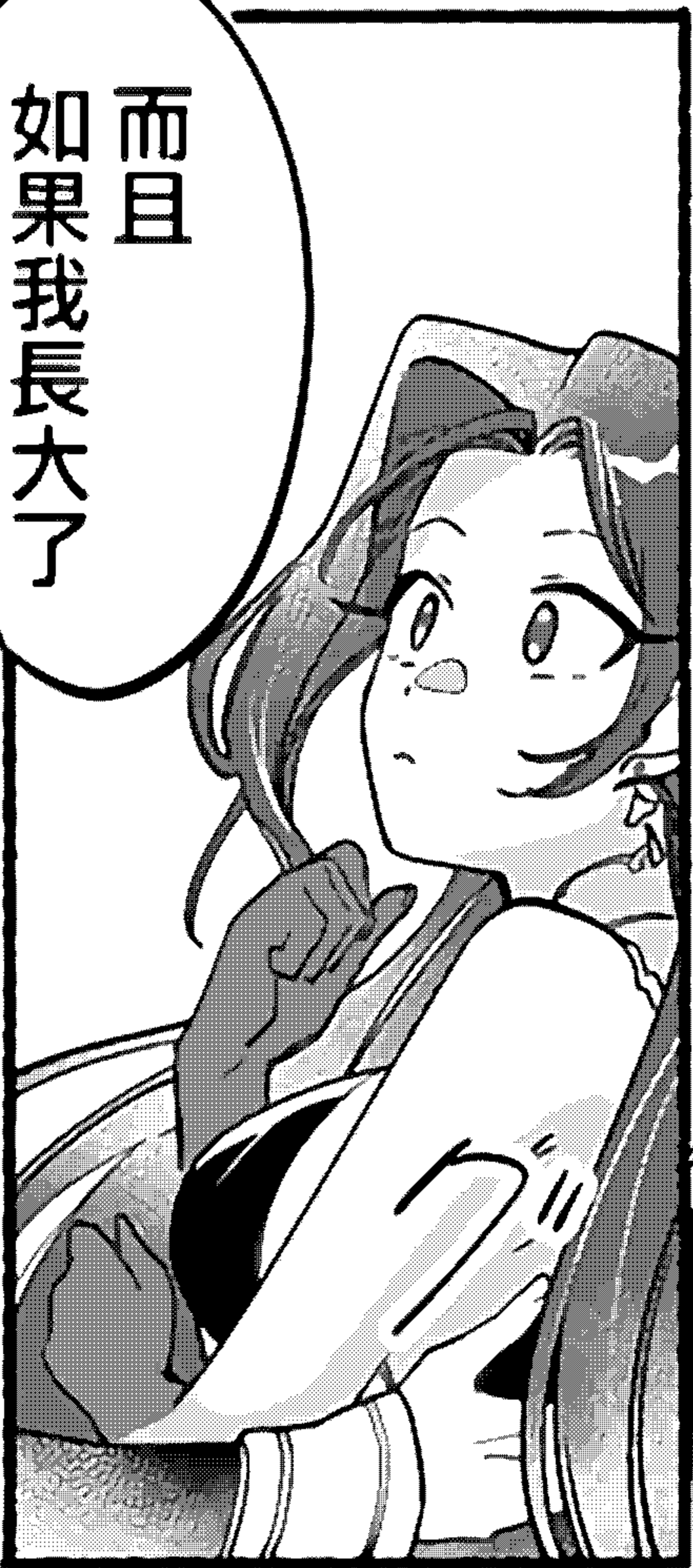
每次看到盧卡  
仿佛都在提醒我  
盧卡是人類

所以  
即使他不再記得那個約定  
也是無可奈何的——！



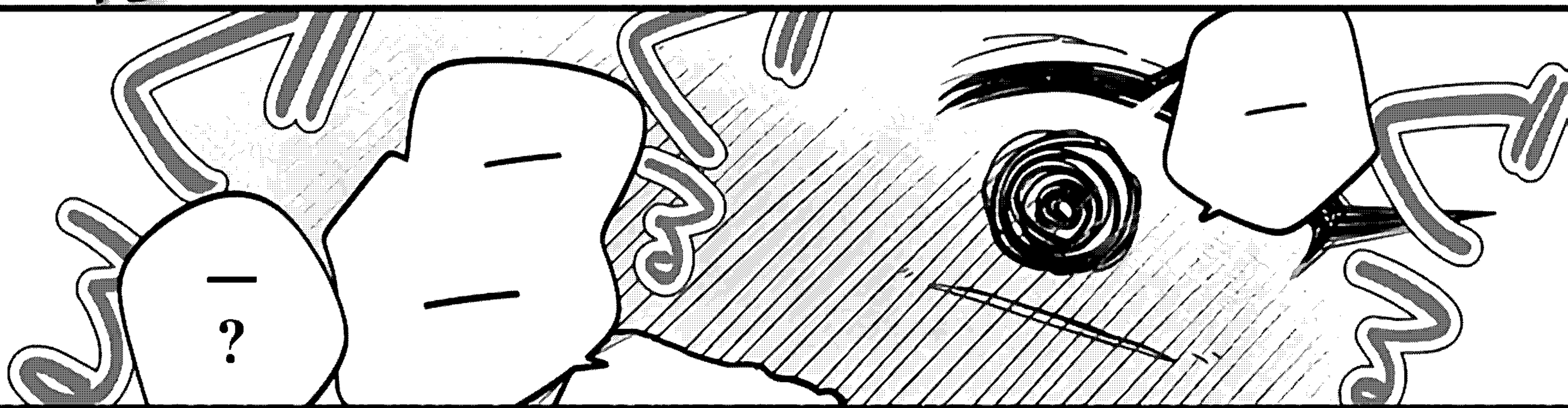
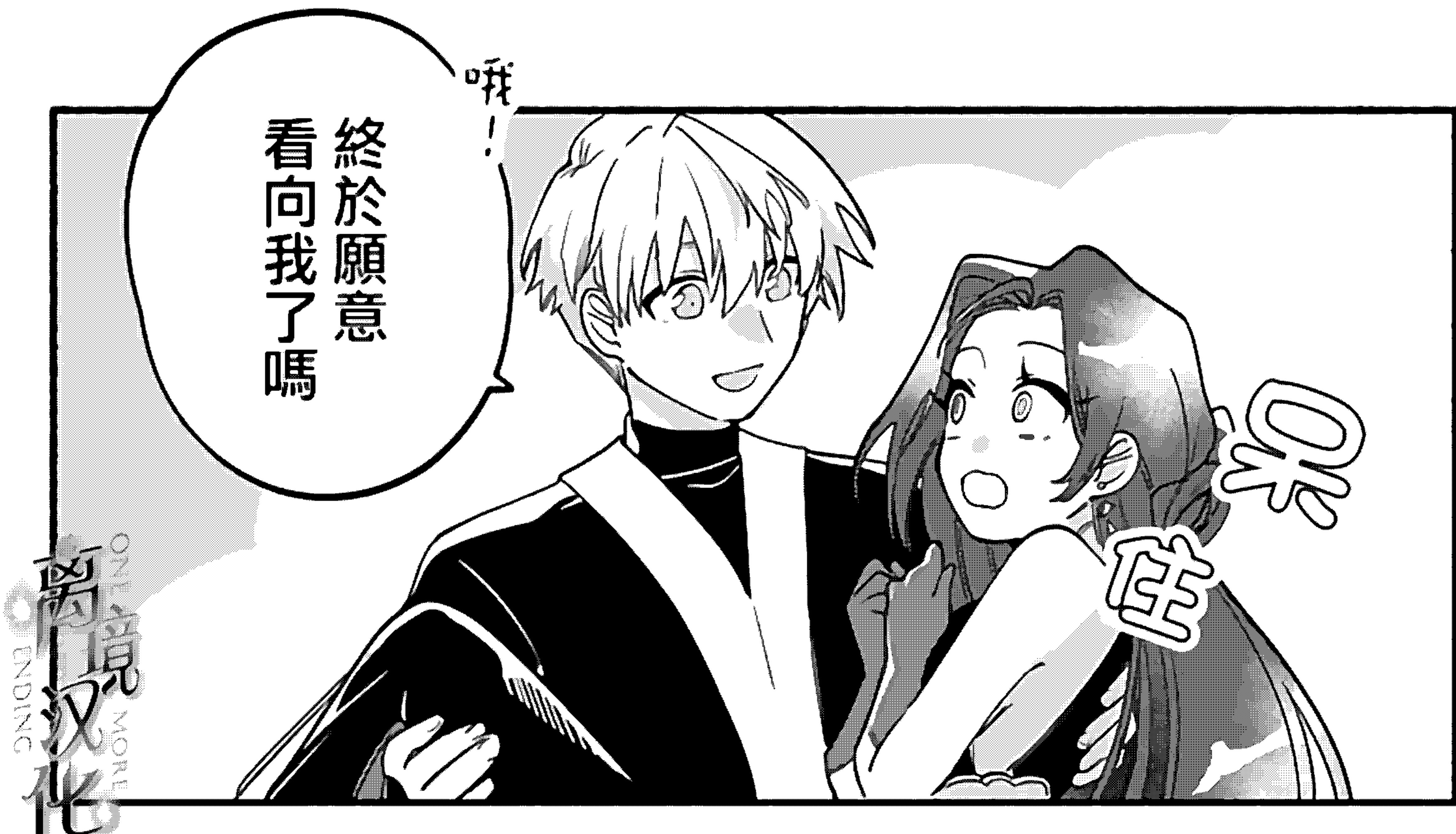
而且  
如果我長大了

我長高之後  
就可以為您取下  
頭髮上的樹葉了

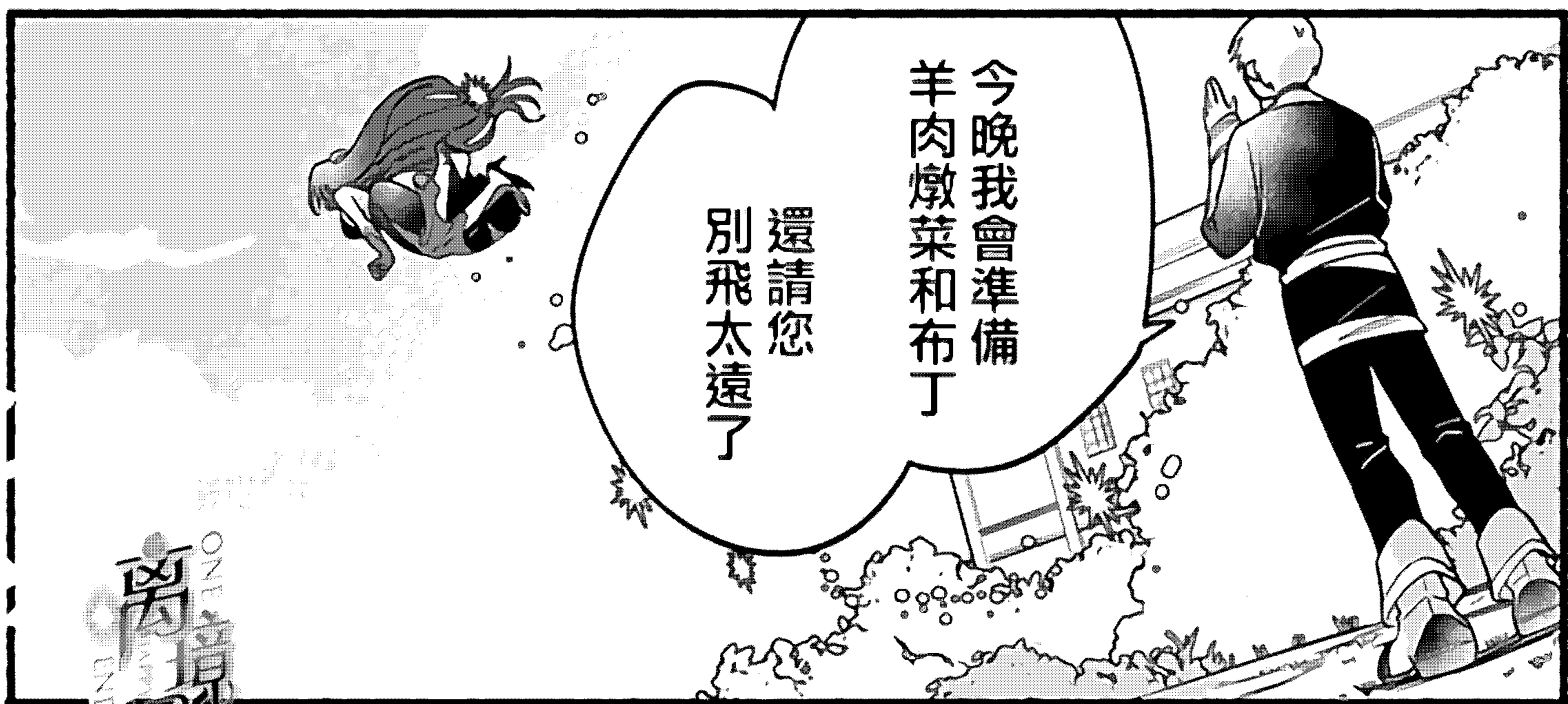


就能用自己的雙手  
直接保護您了

离境汉化  
ENDING







今晚我會準備  
羊肉燉菜和布丁

還請您  
別飛太遠了

ONLINE  
離境  
漢化  
ENDING

那算什麼嗎!?  
一點都不可愛!

我那小小的盧卡  
居然會變得  
這麼閃閃發亮

人類只要成長  
就會變成  
那樣嗎!?

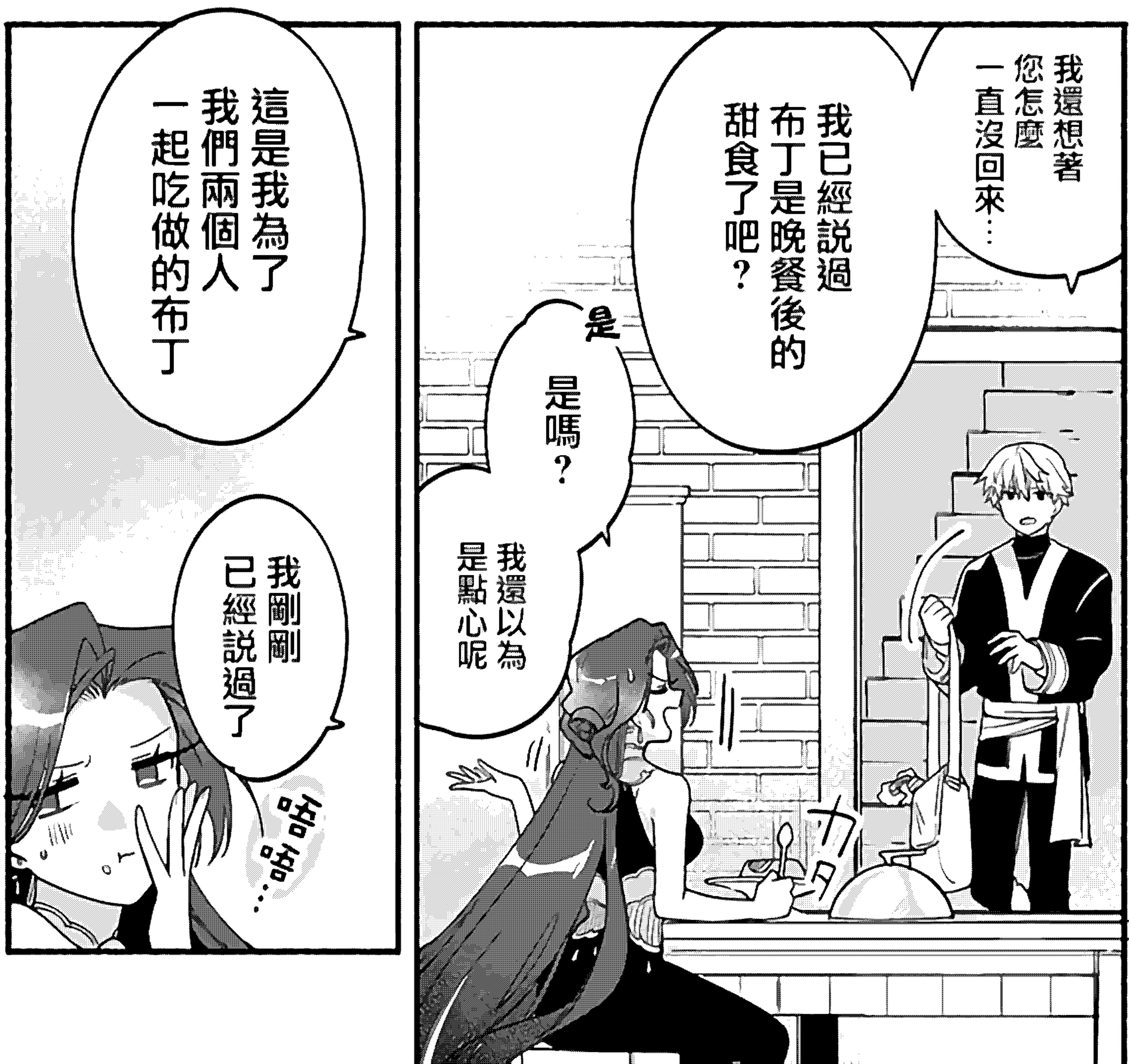
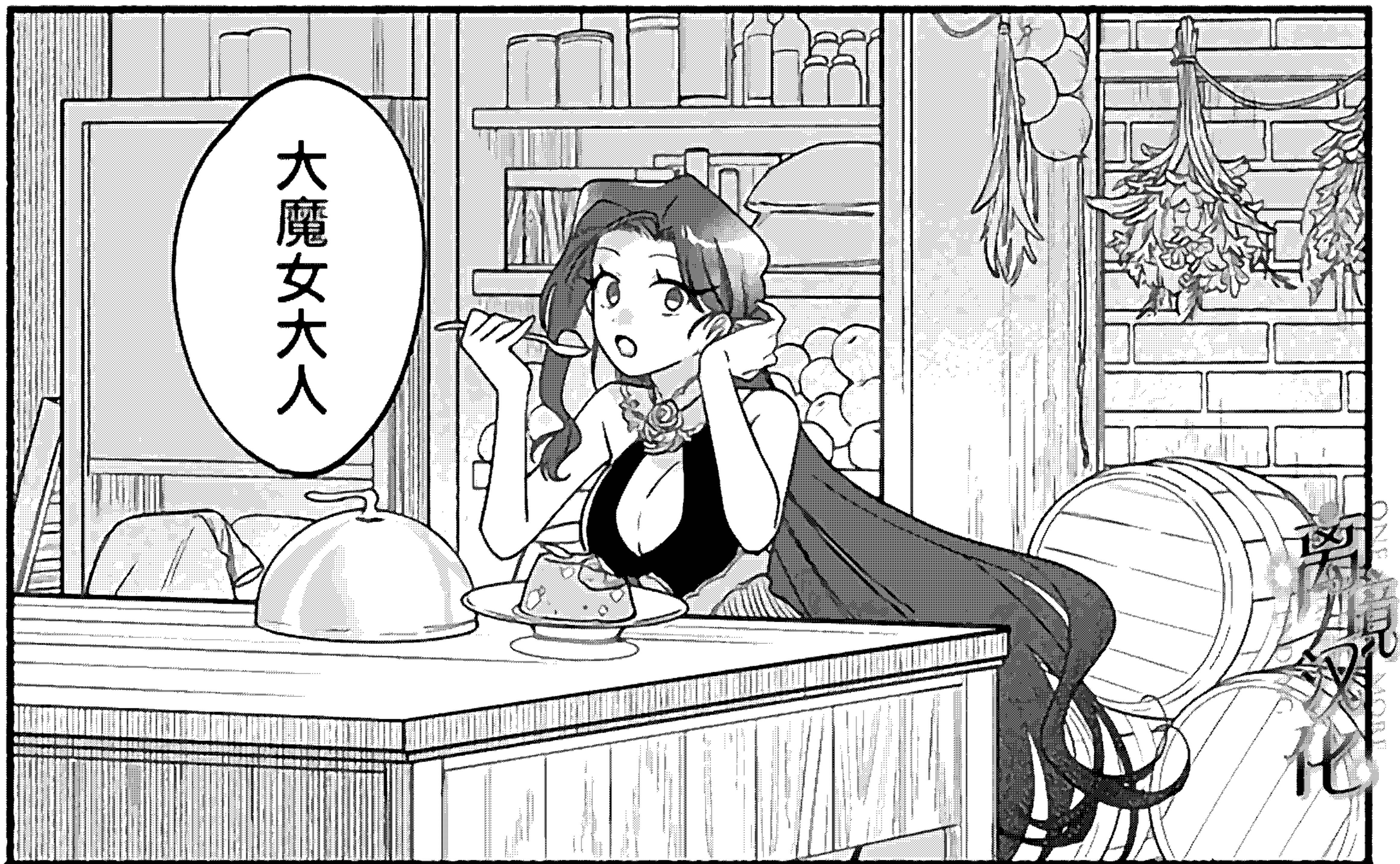
羊肉?  
布丁?

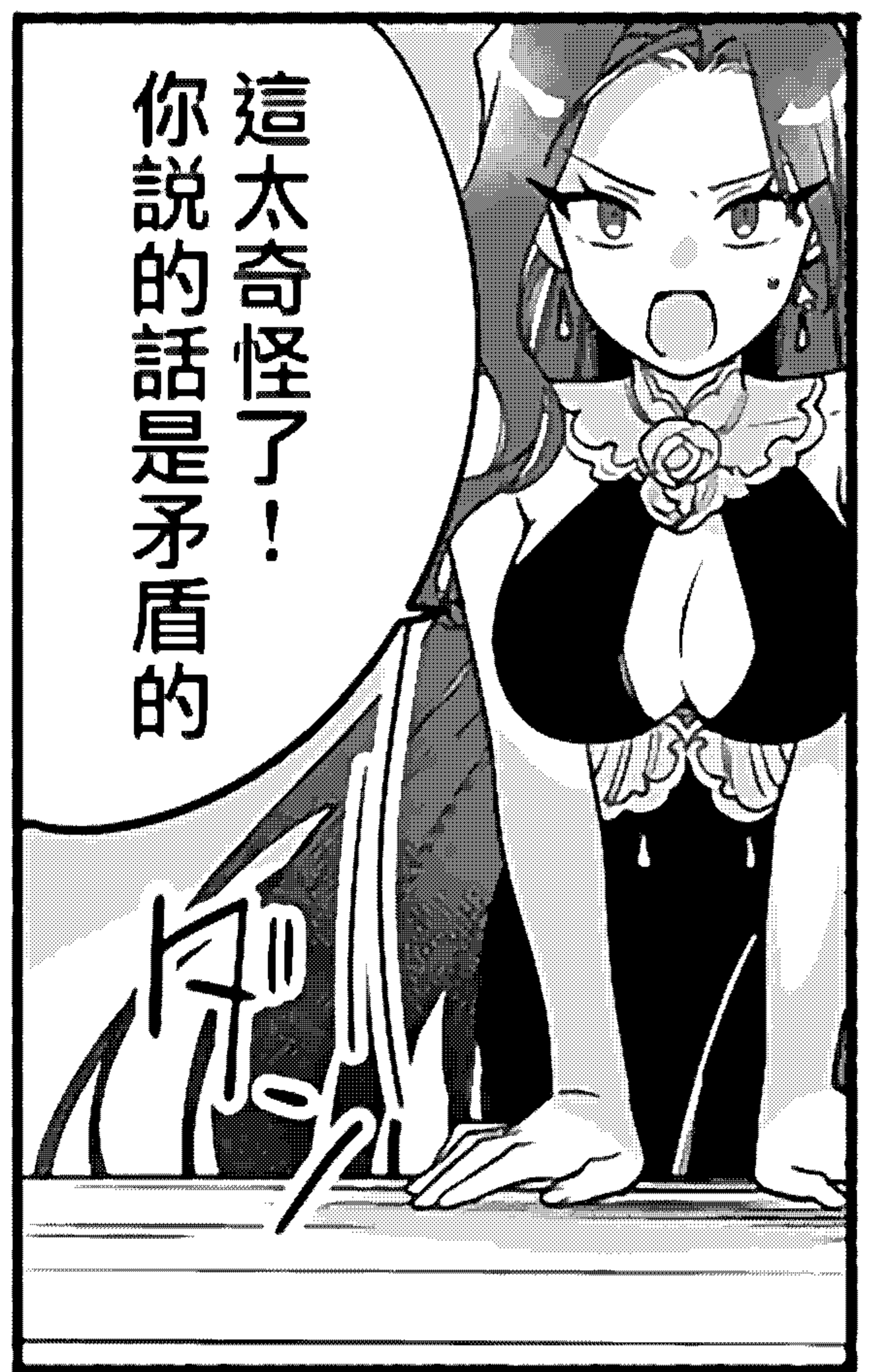
為什麼今晚吃得  
這麼好啊!?

為什麼?

我一點都  
搞不懂!!









反正  
我是不會吃  
這個的

噢

不就是  
早一點吃了  
而已嗎！

為什麼  
你會這麼  
生氣啊！

為什麼……

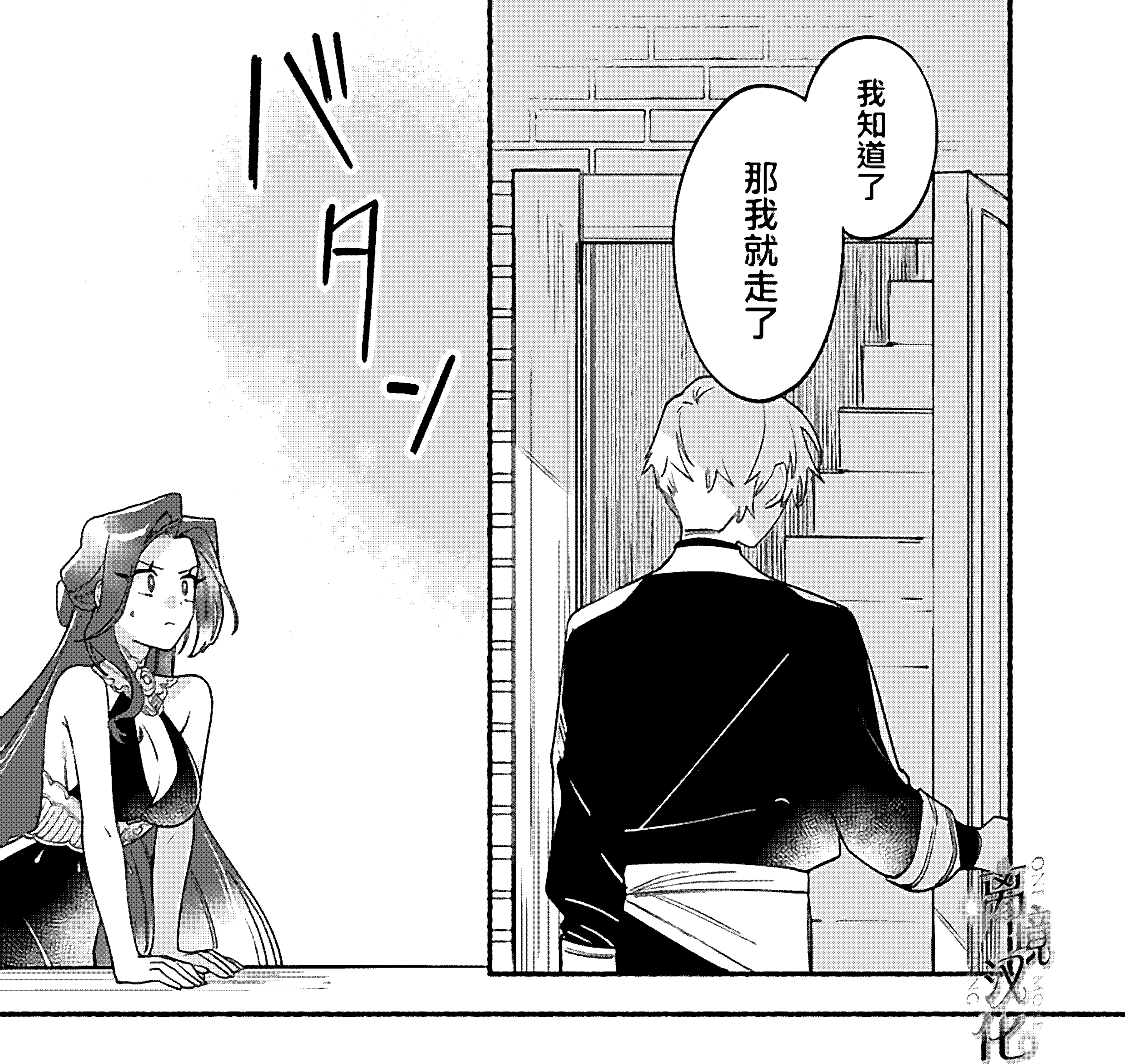
搞什麼嘛……

我不是一直都說  
不能浪費食物嗎！

為什麼  
偏偏是今天——

不聽話的壞孩子  
給我出去！

莫漢化





奇怪的  
是您

：有什麼  
辦法嘛

因為

我很害怕啊

人類總是  
隨便說謊

人類總是  
立馬遺忘

盧卡也是人類 所以一定會……

異境  
漢化

如果  
我被盧卡遺忘的話

我就真的變成孤單一人了——

給我出去！

ONE PIECE  
離魂漢化  
ENDING

我都做了些  
什麼啊……

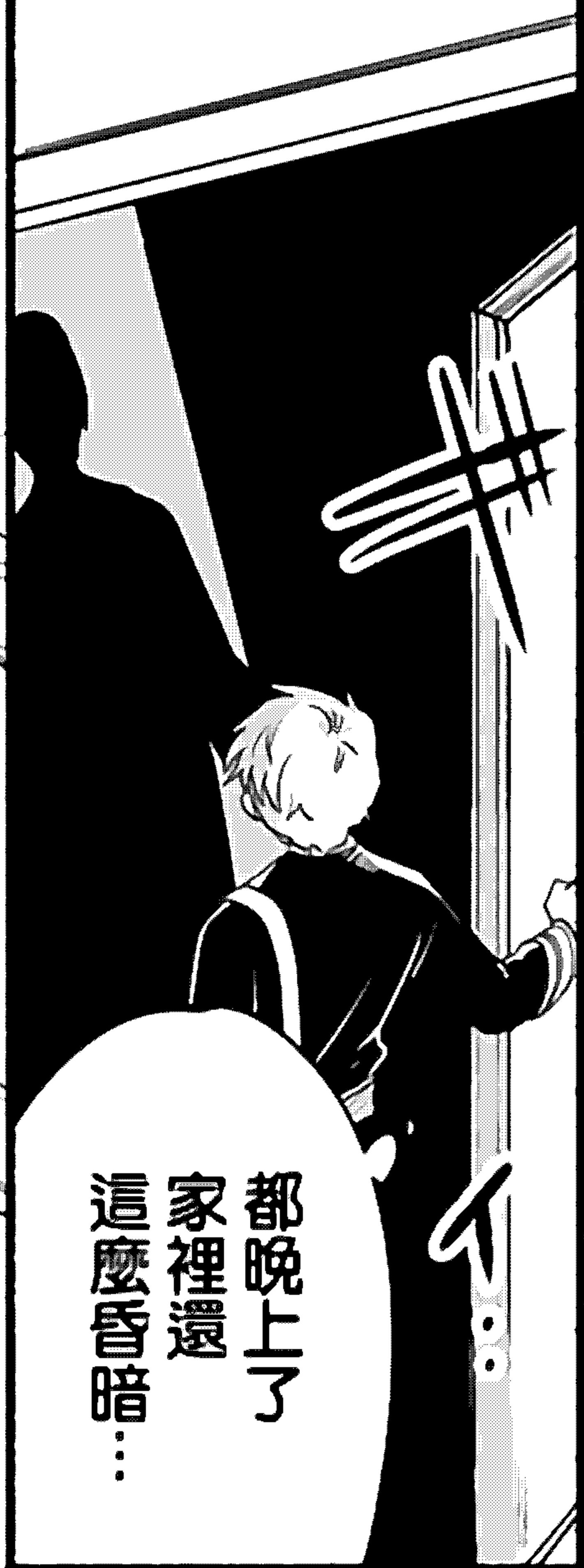
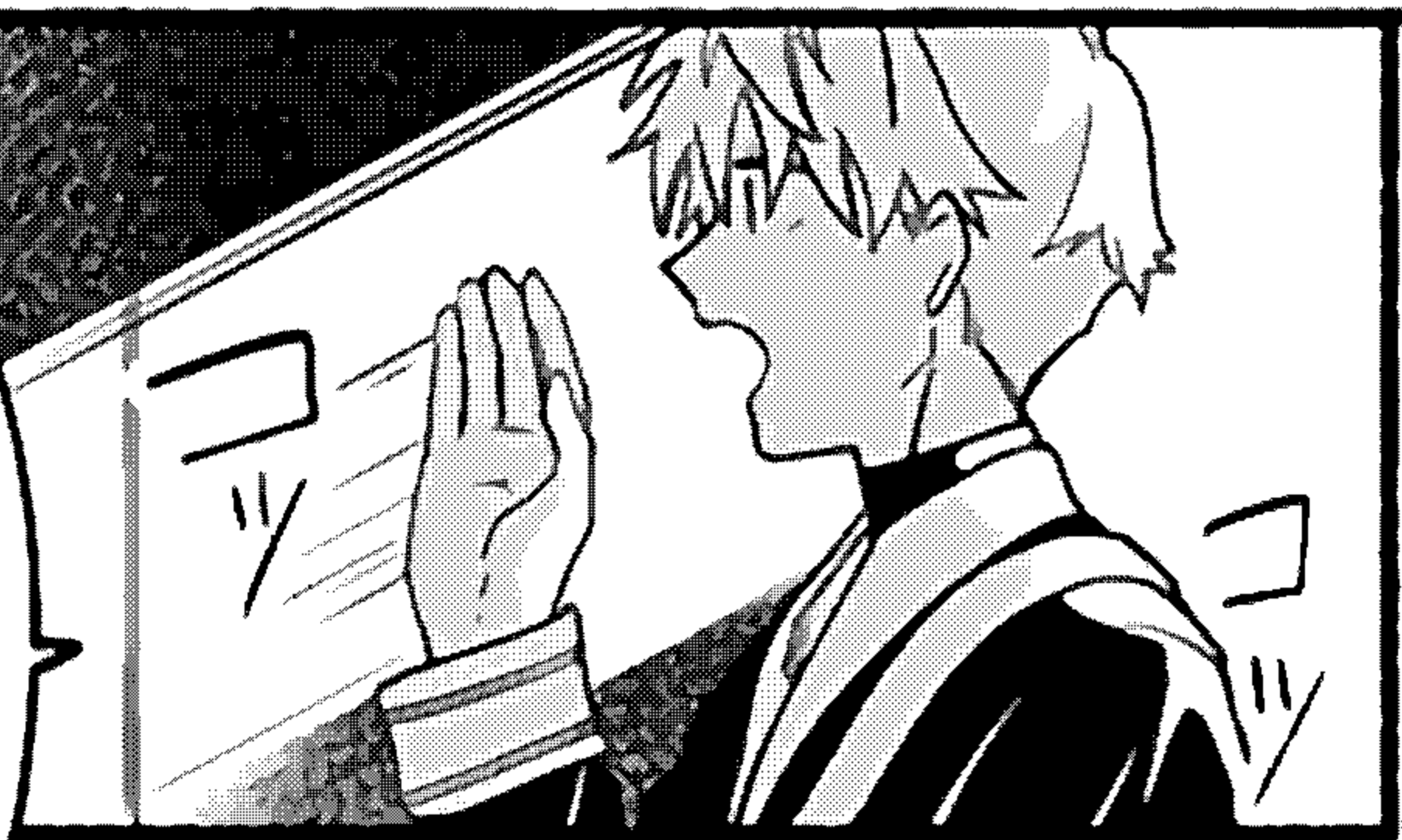
對著我  
最想讓他留在  
自己身邊的人——

170





大魔女大人！  
您在家裡嗎？  
！



都晚上了  
家裡還  
這麼昏暗…

…盧卡？

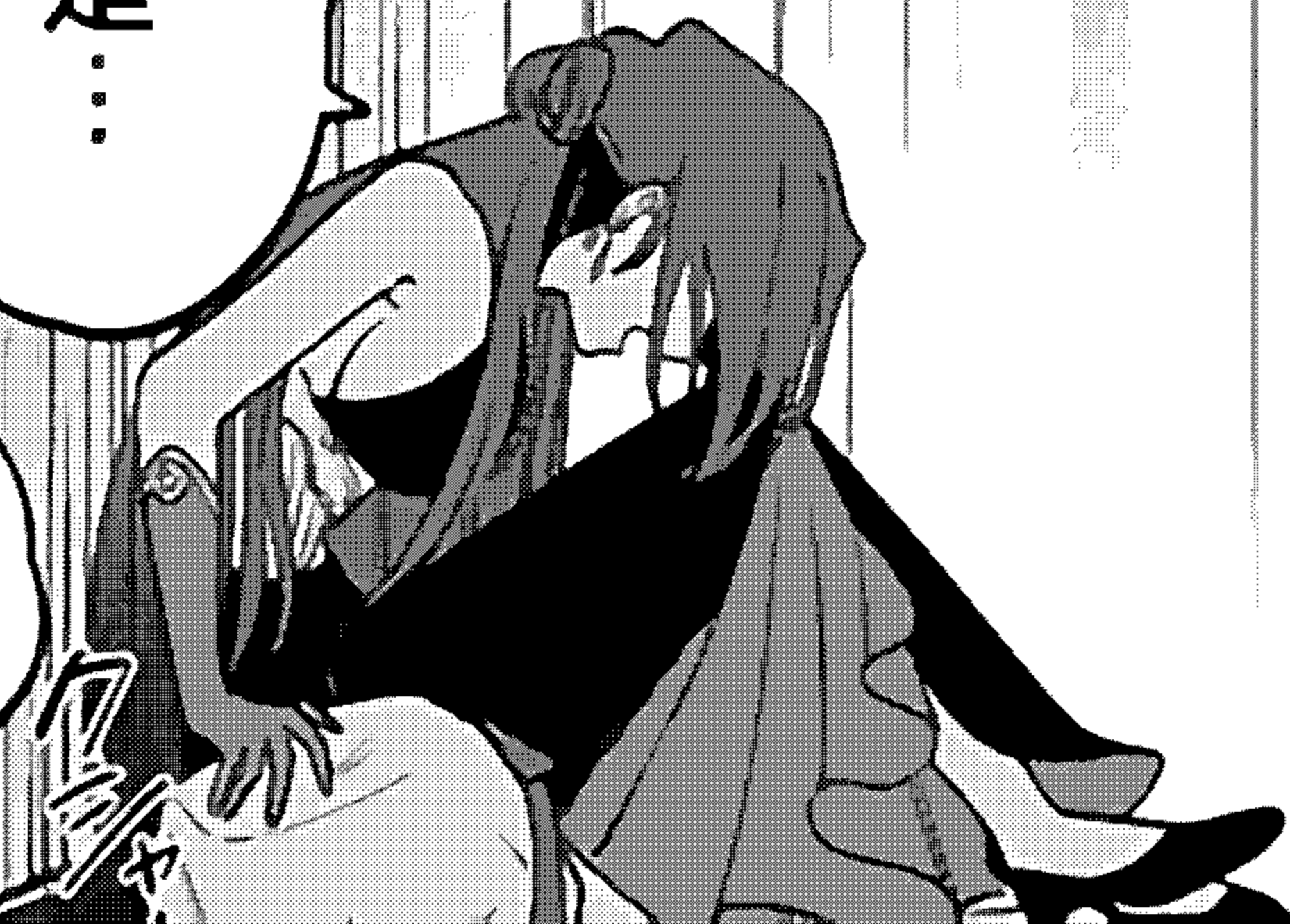


您怎麼了！？



都是…

？



离境  
汉化  
ENDING





那家店的混賬老板  
果然騙了我！

他說  
只要送小孩子玩偶  
心情就會變好！

虧我還特地  
去了一趟鐵之國！

請等  
一下

大魔女大人  
親自：向  
人詢問的嗎？

是啊！

所以  
我選了一個  
最像盧卡的玩偶！

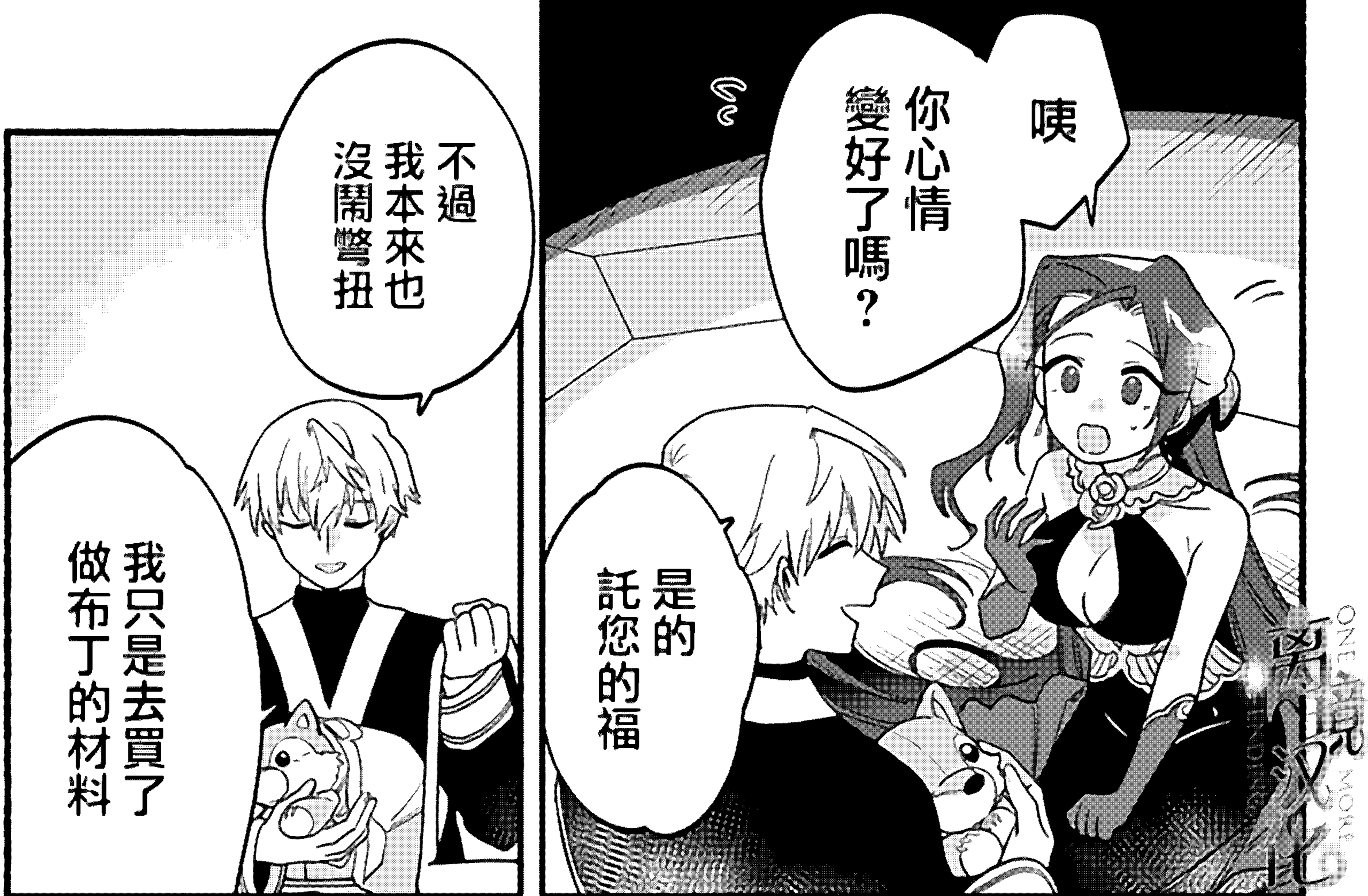
我還把  
能代替  
金錢的東西  
給他了呢！

…呵呵…

是為了我？

盧卡？

您這人真是的…



咦

你心情  
變好了嗎？

是的  
託您的福

不過  
我本來也  
沒鬧警扭

我只是去買了  
做布丁的材料

那……

今晚  
我們一起吃吧

一起……？

是啊  
這樣我們就  
和好了

那我就陪你  
一起吃吧！

……  
什麼嘛  
真拿你沒辦法！

……  
這還是我們10年來  
第一次吵架呢



誒……

去年我們第一次  
在池塘坐小船

……盧卡？

因為遮陽傘飛走了  
您用魔法把慌張掉進池塘的我  
送回小船上

魔境  
MORTAL  
CANDY  
漢化

2年前  
您誤以為  
我在庭院中迷路

為了找我  
把房子掀了個底朝天

3年前  
您把掉下來的  
燕子雛鳥送回巢裡

去年燕子們  
又回到了巢裡哦

盧卡……  
等一下……

聽我說

四年前  
我們去  
波之國的時候  
您說想要在庭院裡  
建一個池塘  
把他們的水帶走了

其實  
波之國長期受  
水害之苦

國民們  
似乎都很  
感謝您



5年前

啊啊 不會吧

還有6年前

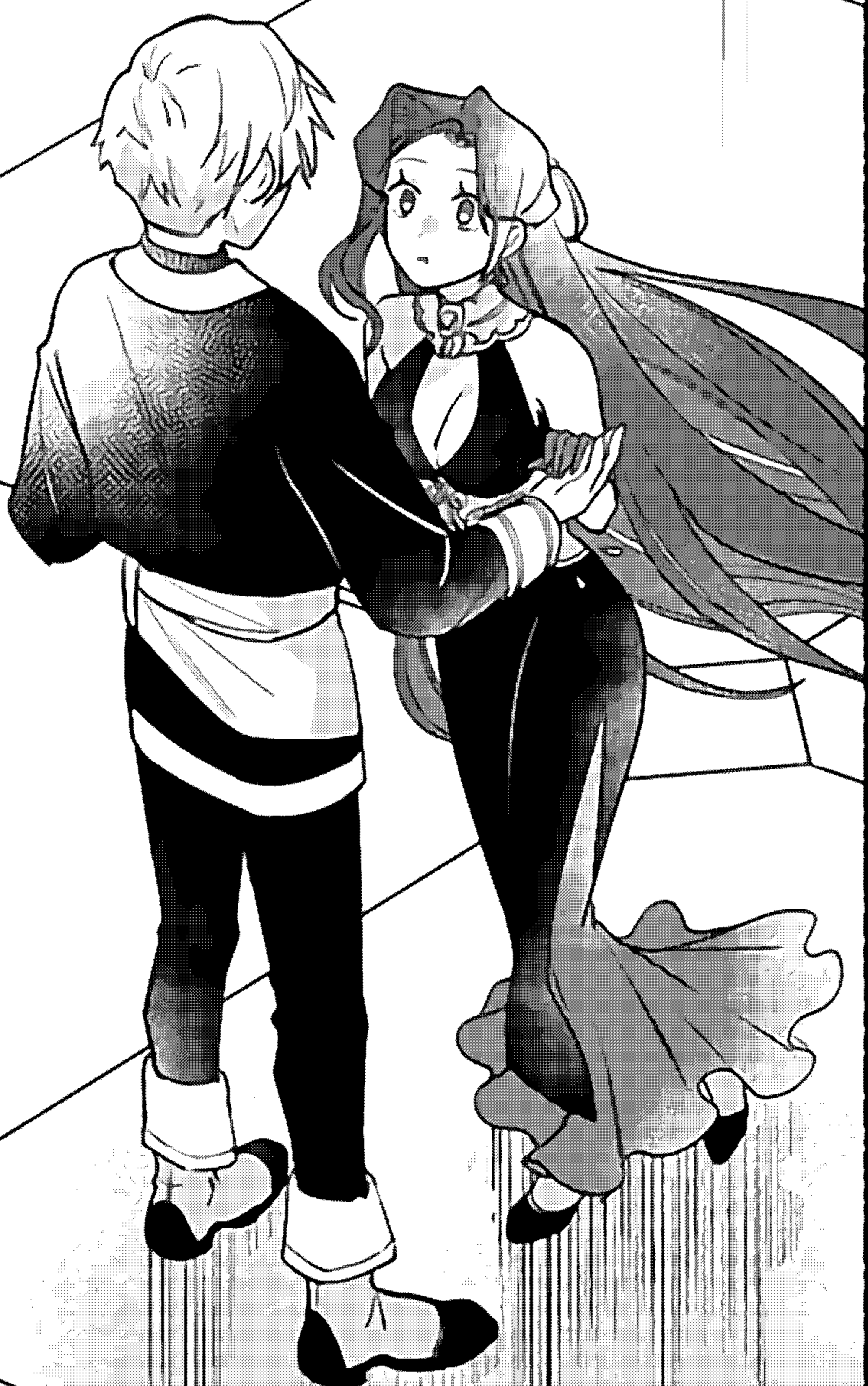
7年前的時候您

怎麼會這樣

8年前

9年前的時候

您還記得  
我十年前  
說過的話嗎

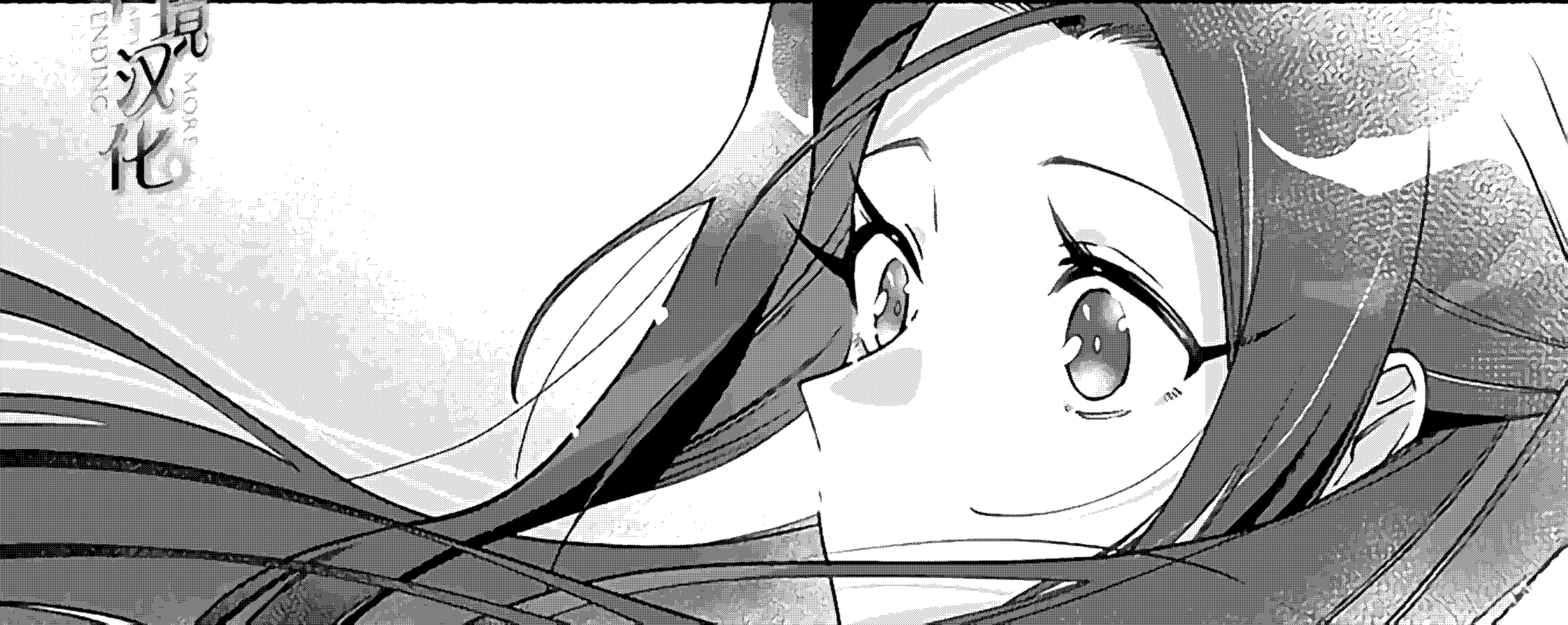




您迄今為止  
和從今以後的事

我會一點不漏地記住

圖源：KK  
翻譯：西米  
校對：嘿嘿  
監製：Hansen



離現  
MORE  
ENDING  
汉化



盧卡就是盧卡！

哇

大魔女大人  
您這是怎麼了……

离境汉化



嘿嘿……  
怎麼辦呢  
我身體不受控制  
要飛起來了

您沒事吧？

這樣真的可以嗎



大魔女大人！  
您冷靜一點！

那一天被我捨棄的  
期待和希望

我能重新把它  
撿回來嗎

啊哈哈！  
要飛起來了

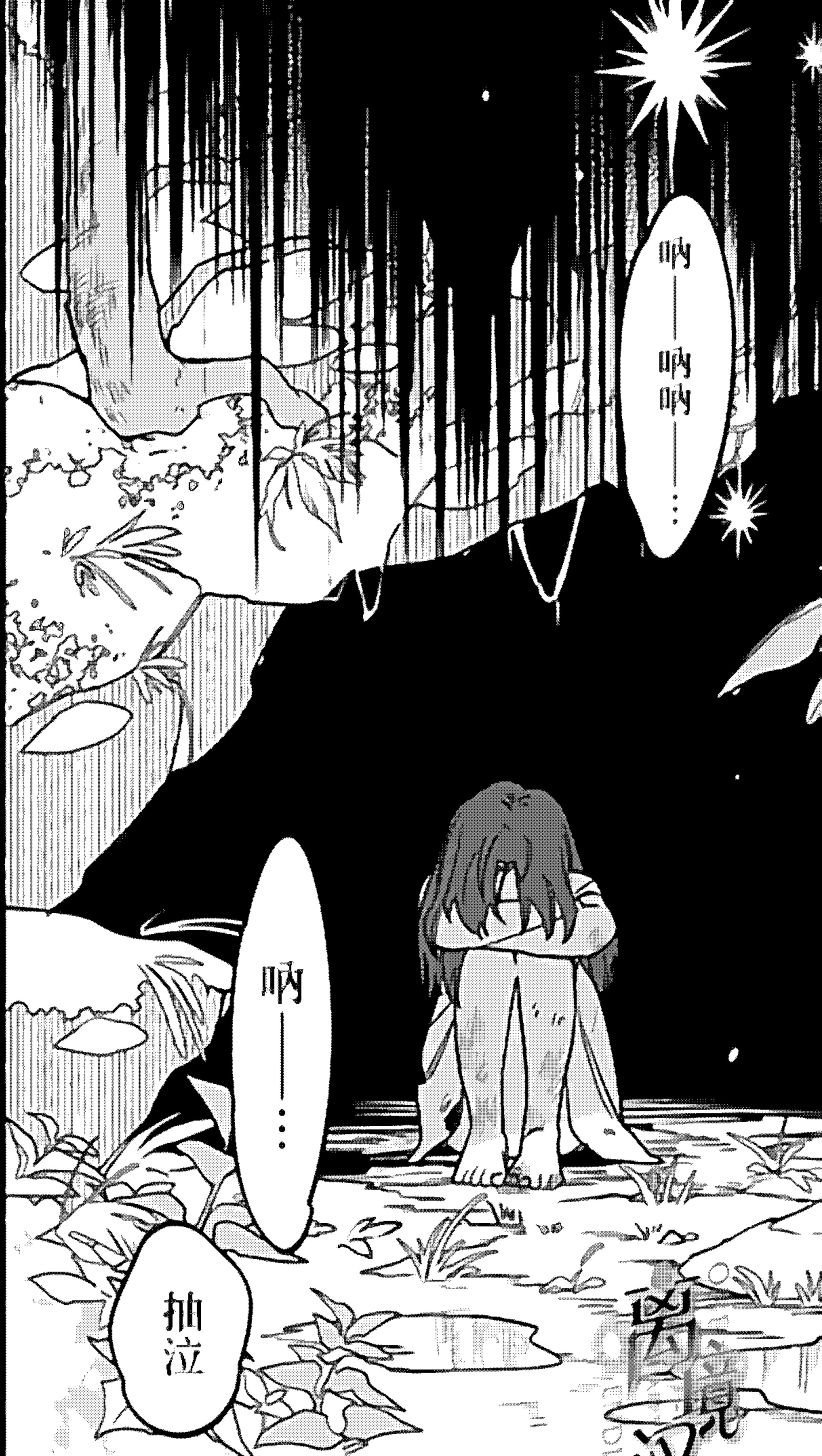
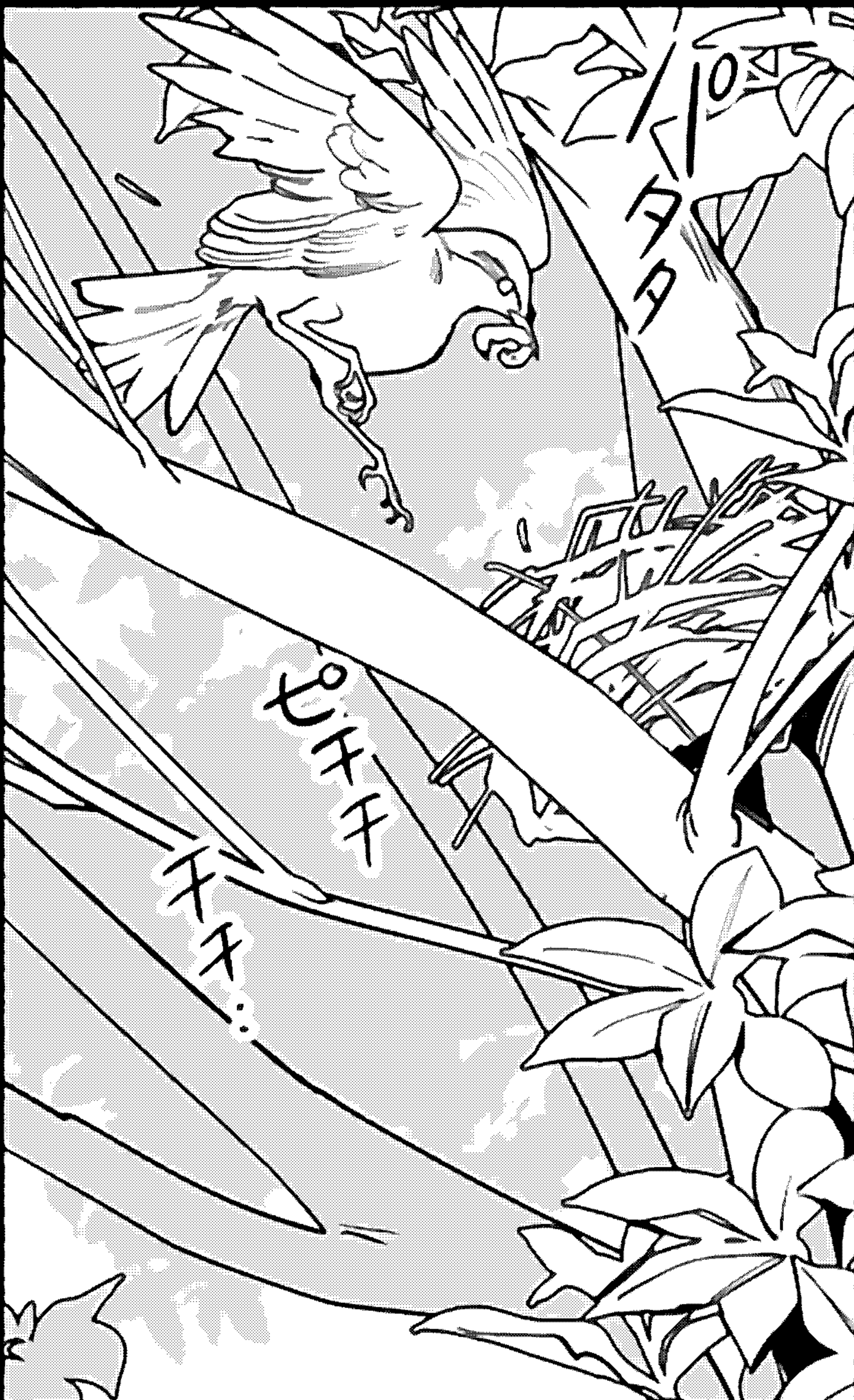
盧卡！  
不能放開我哦！

呐——  
呐——

呐——  
呐——

ONEDREAM  
离境汉化  
ENDING









別說這個了  
你父母呢

是迷路了嗎？

…迷路？  
不記得了？

對我做過的  
那些事

你們都  
忘記了？

離境  
汉化

喂  
你倒是  
說句話啊

哈哈…

哈哈…

居然爲了這樣的人

我！

我要拋棄一切

啊

哈哈

哈哈

哈哈



ONLINE  
境界  
幻想

我和這些人  
不一樣

我不要做人了

是魔女！

她放火了！

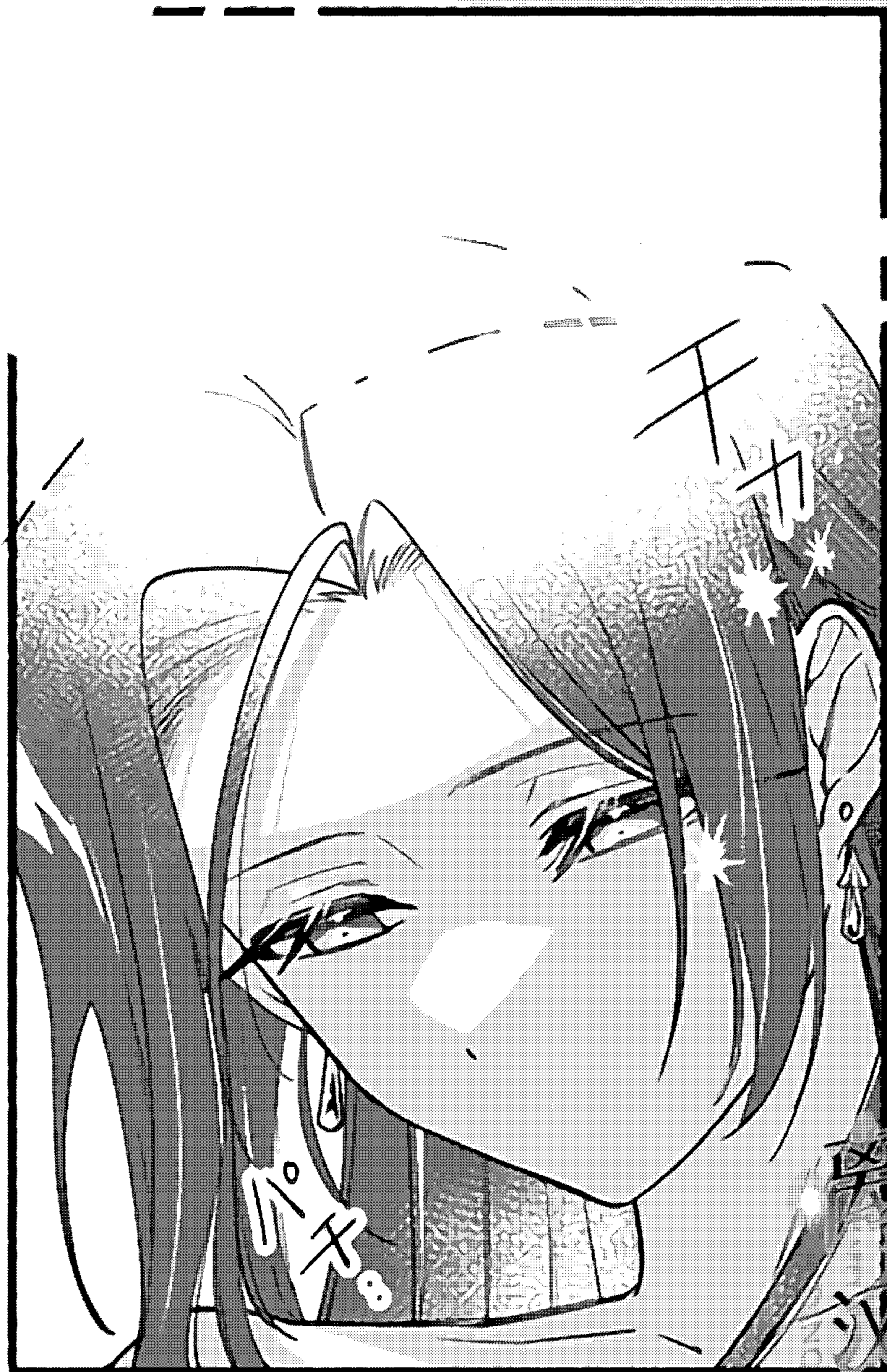
於是我  
成為了魔女

快跑啊

啊  
哈哈  
哈哈

あは





ONE MORE  
見地



早上好

盧卡...



我吵醒您了嗎

你剛剛  
做了什麼？

這是能讓您  
睡得更好的咒語

真是稀奇  
換平時  
你都會立刻  
叫醒我的  
？

在那之後  
又過去了幾年

盧卡已經  
十九歲了

不介意的話  
就披上毯子吧

遮陽傘也有哦

還是說  
您想乘船呢……

雖然有點早了  
要不要吃個午飯呢  
我把籃子  
也帶過來了

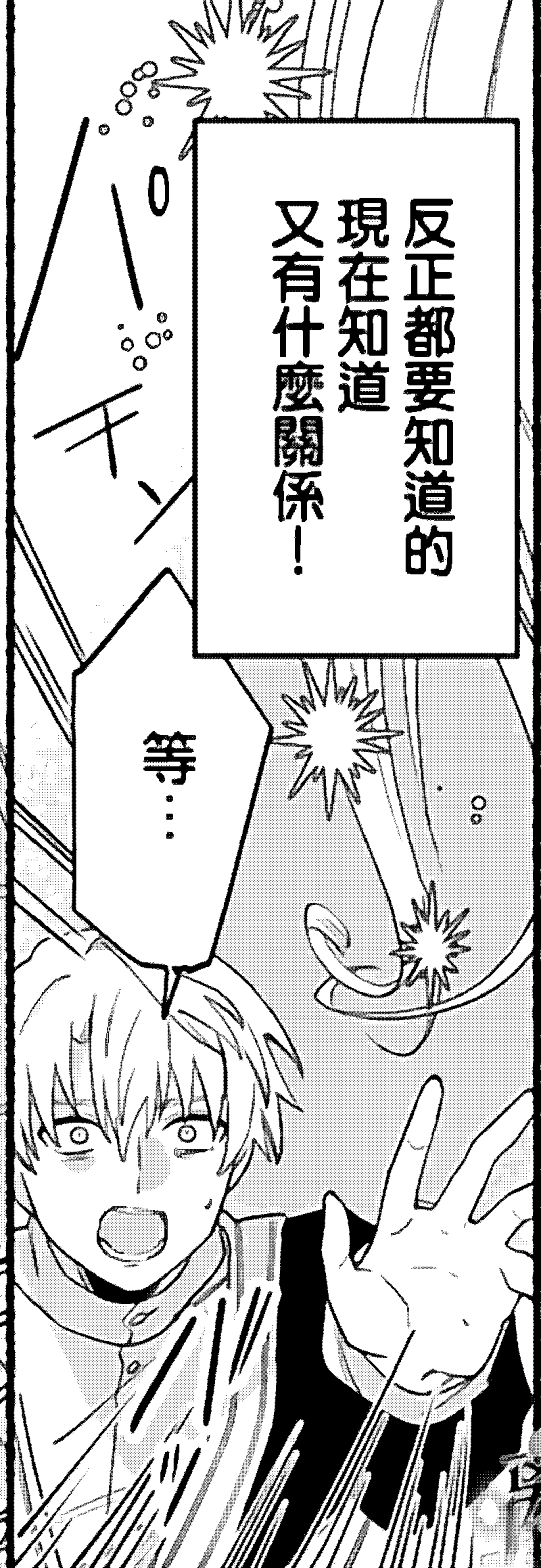
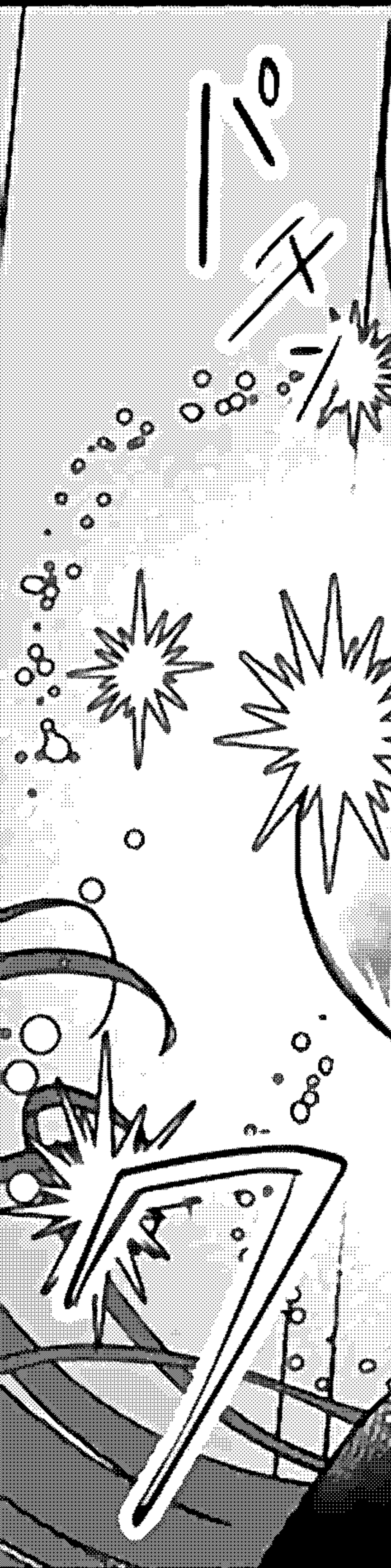






來吧  
水晶球……

讓我看看  
今天在這之後  
會發生什麼吧？



反正都要知道的  
現在知道  
又有什麼關係！

等……

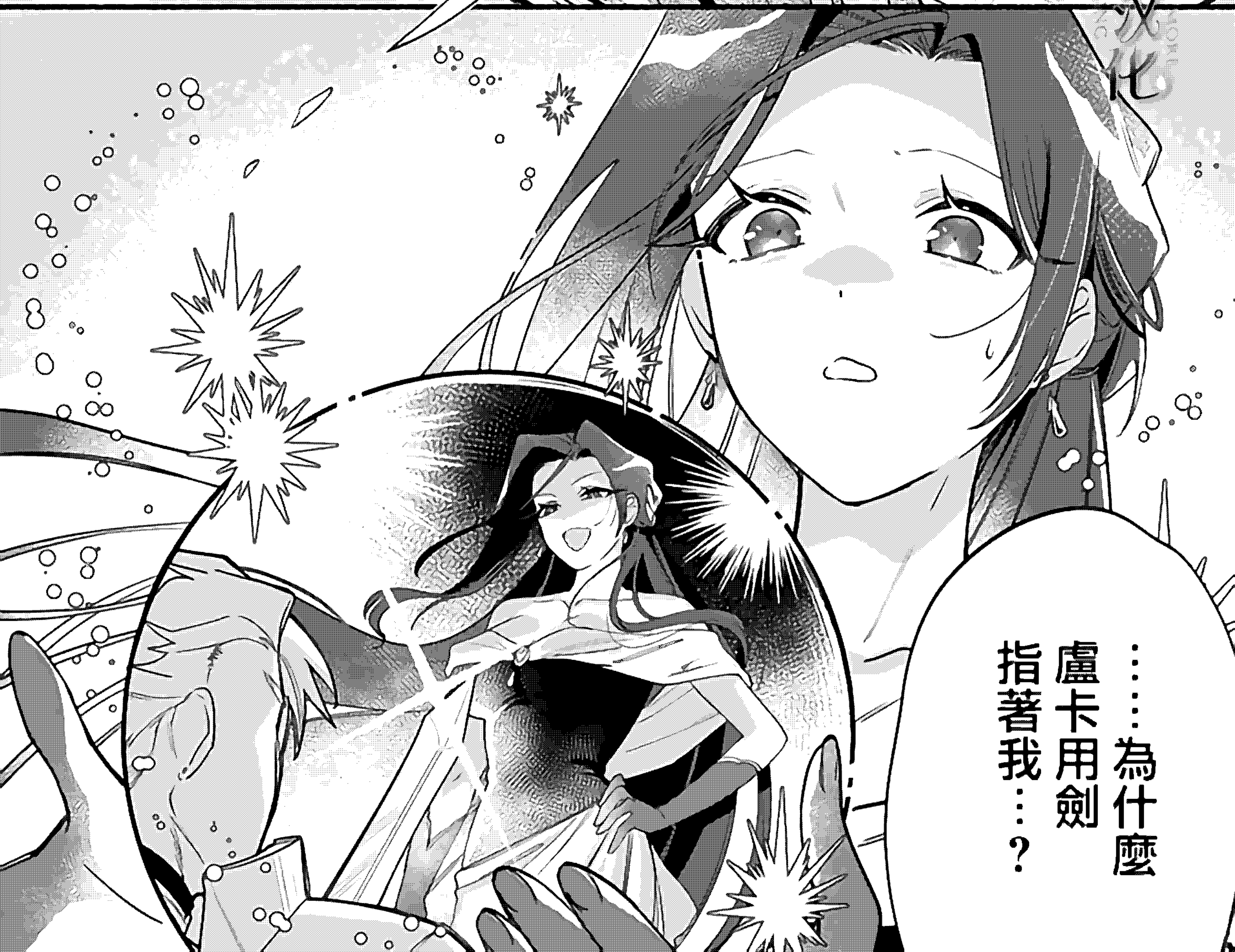
ONLINE  
離境  
漢化







盧卡和...我?  
這個女人  
是誰?



...為什麼  
盧卡用劍  
指著我:?



原作小説

20年もの時をかけた  
イバラの大魔女の、恋物語。

黒見 漢作

ワンモア  
one more happy ending  
ハッピーエンド

六つ花えいこ  
イラスト：はたはた

～愛を知らない大魔女が、憎まれそして愛されるまで～

配信の詳細はコノバリエト文庫をチェック！



什麼時候更新？

圖源發售後並完成漢化後更新。

什麼時候完成？

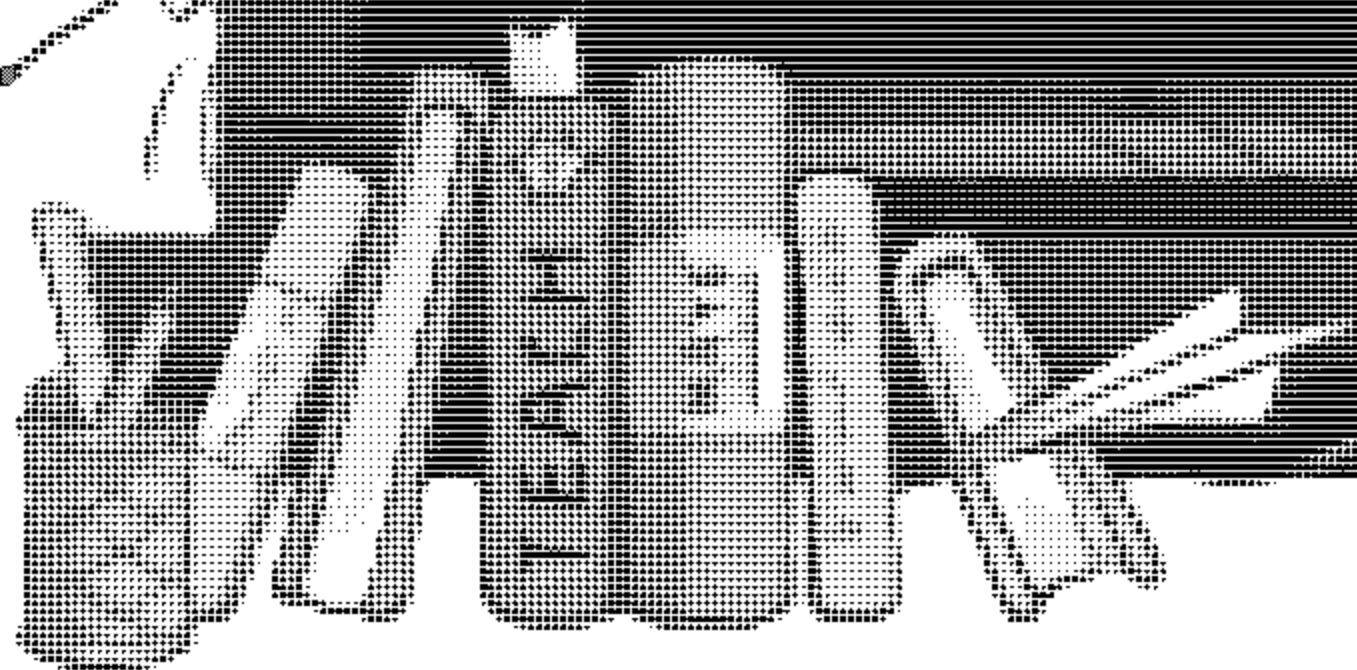
做好的時候。

什麼時候做好？

負責的組員有空的時候。

什麼時候有空？

不用做牛馬的時候。



**!! 招募中 !!**

**翻译 > N2 嵌字 0 基础可调教**

**关注新浪微博: 离境论坛**

**微信公众号: 离境小公举 公众号 ID: ljmanga**

**!! 长期无偿招募汉化人员 !!**

**可直接加个人 Q: 624770937**

**!! 离境汉化 !!**

